Zeitschrift: Der Traktor : schweizerische Zeitschrift für motorisiertes

Landmaschinenwesen = Le tracteur : organe suisse pour le matériel de

culture mécanique

Herausgeber: Schweizerischer Traktorverband

Band: 16 (1954)

Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Magnusol

reinigt Motor und Chassis besser billiger schneller

WEWERKA Zürich 8: Kreuzstrasse 36 Tel. (051) 24 16 26
Bern : Effingerstr. 33 Tel. (031) 2 61 26

Gutschein zum Bezug von 1 Liter MAGNUSOL-Konzentrat zum Vorzugspreis von Fr. 9.— franko geliefert.

Senden Sie mir Offerte für (Nichtpassendes gefl. streichen)

5 Liter 20 Liter 57 Liter MAGNUSOL

Name u. Adresse:

Der fortschrittliche Bauer fährt



den meistgekauften Traktor in Deutschland 12, 15, 20, 24, 28, 40 PS

wasser- oder luftgekühlt

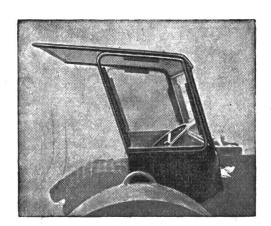
lieferbar mit sämtl. Anbaugeräten

General vertretung:

Louis Hilti Schaan FL

Tel. (075) 21778

Schawalder-Leicht-Verdecke



Modell A Normal-Ausführung, mit Kunstglas-Fenster zum Aufschnallen,

Preis komplett mit 2 Riemen

Fr. 190.—

Modell B Normal-Ausführung, mit Kunstglas-Fenster, zum Aufstecken,

Preis komplett mit 2 Steckhülsen

Fr. 190.—

Modell C Ausführung mit splitterfreier-Sicherheitsscheibe (wie beim

Auto) zum Aufschnallen oder zum Aufstecken Fr. 205.—

Modell D Ausführung wie Modell C, jedoch mit Knieschutz aus Aluminium und 2 Stützen auf die Schutzbleche, passend auf

Bührer-Spezial, -Standard oder Super. (Dieses Modell führen wir als Steckmodell)

Fr. 265.—

Modell H-K (siehe Abbildung)

Die sehr beliebte **Halb-Kabine** für Landwirtschafts- und Industrie-Traktoren mit splitterfreier Sicherheitsscheibe (wie beim Auto) und seitlich mit halb nach hinten gezogenen, in festen Rahmen gehaltenen Kunstglas-Fenstern. Diese, den Fahrer sehr schützende Halb-Kabine wird vorne von 1 Riemen und hinten durch 2 leichte Stützen auf die Schutzbleche auf jedem Traktor festgehalten. Die Fahr-Richtung kann unbehindert mit dem Arm bekannt gegeben werden. Preis komplett mit Industrie-Handscheibenwischer und Montage-Träger

Fr. 375.—

Hand-Wischer per Stück Fr. 15.-



A. Schawalder Amriswil (TG)

Leicht-Verdecke

Telephon 071 675 07 / 67110

N.B. Für Spezialausführung bitte Offerte verlangen.

Die grossen Vorteile unseres Verfahrens!



- Nach der Renovation sofort fahrbereit: Keine Lagerung notwendig!
- 2. Sämtliche Dimensionen.
- 3. Sämtliche Profile. V Maria
- 4. Garantie wie für neue Reifen.



Die beste Lösung für Ihre abgenutzten Reifen!

Seit vielen Jahren bewährt!

Ausserdem sind wir speziell eingerichtet für die Renovation der Reifen von: Bulldozers, Earth-Movers, Baggers usw.
. . . die Technik im Dienste der Landwirtschaft und Industrie.

Verlangen Sie unverbindlich Preisliste und Referenzen bei

VACU-LUG-TRACTORS-PNEUS-S.A.

LA TOUR-DE-PEILZ bei Vevey

Telephon (021) 55055





Trieb-Anhänger

mit Kessler-Triebachse

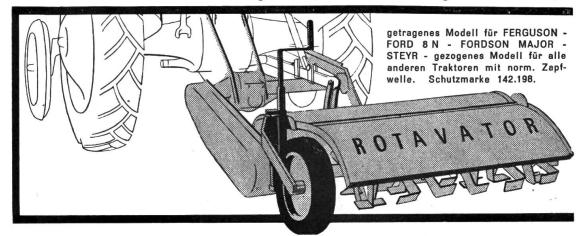
1,5 Tonnen Nutzlast für Einachstraktoren zum sensationellen Preis von **Fr. 1970.**—

NEUHEIT: Triebachsanhänger mit **Fein-Mistzetter** für alle Ein- und Zweiachstraktoren. Mit geringem Aufpreis besitzen Sie eine tadellose Mistzettmaschine. — Kein Steckenbleiben mehr mit der Kessler-Triebachse. — Sie arbeitet vollautomatisch, gleichgültig in welchem Gang Sie fahren. Genaues Anpassen an jeden Traktor in wenigen Minuten.

STURA AG. Uesslingen-Frauenfeld

Bodenfräse Rotavator

Grün- und Stallmistdüngung - Saatbereitstellung - Struchen und alle Hackarbeiten in 125 cm Breite und 30 cm Tiefe im Einmannbetrieb... mit der leistungsfähigsten Bodenfräse ROTAVATOR • Präzises Arbeiten im Kriechgang (beim FERGUSON und FORD 8 N mit dem Reduktionsgetriebe) Knollengrösse der Erde regulierbar • Zapfwellenantrieb - dreifache Bruchsicherung - automatische Ausschaltung bei Ueberlastung -



Antrieb luftdicht im Oelbad eingeschlossen - einfache Montage, Bedienung und Wartung. Preise ab Fr. 3095.— (Modell FERGUSON und FORD 8N).

 $Bezugsquellennachweis: \ Generalvertretung \ und \ Ersatzteillager \ MASSEY-HARRIS \bullet FERGUSON \bullet RAU \bullet ROTAVATOR$

SERVICE COMPANY LTD. • DÜBENDORF - ZÜRICH
Telephon 967327